

Másodszor a felperes sérelmezi, hogy a Bizottság megsértette az irányadó jogot. A felperes előadja, hogy a megtámadott határozat sérti az egyenlő bánásmód elvét a 2002-es engedékenységi közlemény<sup>(1)</sup> téves alkalmazása miatt, sérti a gondos ügyintézés elvét mivel nem került az eljárás ésszerű időn belül lezárásra és az 1/2003/EK rendeletben<sup>(2)</sup> meghatározott jogszabályi korlátot meghaladó összegű bírságot szabott ki, megsértve ezzel az arányosság elvét.

A felperes továbbá előadja, hogy a Bizottság megsértette az indokolási kötelezettséget.

<sup>(1)</sup> A kartellügyek esetében a bírságok alóli mentességről és a bírságok csökkentéséről szóló bizottsági közlemény (HL 2002 C 45., 3. o.; magyar nyelvű különkiadás 8. fejezet, 2. kötet, 155. o.).

<sup>(2)</sup> Az [EK] 81. és [EK] 82. cikkben meghatározott versenyszabályok végrehajtásáról szóló, 2002. december 16-i 1/2003/EK tanácsi rendelet (HL L 1, 1. o.; magyar nyelvű különkiadás 8. fejezet 2. kötet, 205. o.).

## 2007. december 18-án benyújtott kereset – Repsol YPF Lubricantes y especialidades és társai kontra Bizottság

(T-496/07. sz. ügy)

(2008/C 64/80)

Az eljárás nyelve: spanyol

### Felek

**Felperesek:** Repsol YPF Lubricantes y especialidades, SA (Madrid, Spanyolország), Repsol Petróleo, SA (Madrid, Spanyolország) Repsol YPF, SA (Madrid, Spanyolország) (képviselők: L. Ortiz Blanco, J. Buendía Sierra és M. Muñoz de Juan abogados)

**Alperes:** az Európai Közösségek Bizottsága

### Kereseti kérelmek

A felperesek azt kérik az Elsőfokú Bíróságtól, hogy:

- semmisítse meg a határozatot az alábbiak tekintetében:
  - a Repsol Petróleo, S.A. egyetemleges felelősségének megállapítása a jogsértés vonatkozásában,
  - a Repsol YPF, S.A. egyetemleges felelősségének megállapítása a jogsértés vonatkozásában,
  - a bírság alapösszegének az arányosság elvével ellentétesen történő megállapítása, amely figyelmen kívül hagyja az

érintett piac földrajzi kiterjedésének korlátozott mértékét illetve annak gazdasági értékét, valamint a piacra gyakorolt hatás fennállását (vagy ennek hiányában a jelentéktelen hatást),

- az engedékenységi közlemény téves alkalmazása, különösen a Repsol javára megítélt bírságcsökkentés mértékének vonatkozásában,
- a vezető szerep súlyosító körülményként való értékelése,
- a fentiek miatt korlátlan felülvizsgálati jogkörében eljárva csökkentse megfelelő összegre a Repsollal szemben kiszabott bírságot; és
- kötelezze a Bizottságot az eljárási költségek megfizetésére.

### Jogalapok és fontosabb érvek

A kereset az EK 81. cikk alkalmazására vonatkozó eljárásban hozott 2007. október 3-i C(2007)4441 végleges bizottsági határozat (COMP/38710 spanyol bitumen ügy) ellen irányul. A megtámadott határozatban a Bizottság megállapította, hogy a felperesek meghatározott időtartamon keresztül – más vállalkozásokkal együtt – útburkoló bitumenpiacon történő piaci részesedésszerzésre vonatkozó megállapodás- és összehangolt magatartás-sorozatban vettek részt, amelyek piacfelosztási megállapodásokból és árosszehangolásból álltak. Ezen jogsértések miatt a Bizottság a felperesekre egyetemlegesen bírságot szabott ki.

Keresetük alátámasztására a felperesek először a tények téves értékelésére, illetve téves jogalkalmazásra hivatkoznak, amennyiben a Repsol YPF Lubricantes y especialidades, S.A. által elkövetett jogsértésért tévesen hártották az anyavállalatokra a felelősséget. Ezen összefüggésben a felperesek úgy vélik, hogy a leányvállalat felelőségének az anyavállalatnál történő betudása ellentétes a közösségi ítélkezési gyakorlattal.

A felperesek másodszor azt sérelmezik, hogy a Bizottság megsértette az arányosság elvét a bírság kiindulási összegének meghatározása során.

Harmadszor a felperesek nyilvánvaló mérlegelési hibára, illetve másodlagosan a bizalomvédelem, az arányosság és az egyenlő bánásmód alapelveinek megsértésére hivatkoznak a bírság összege a 2002-es engedékenységi közlemény<sup>(1)</sup> keretében történő csökkentésének mértéke tekintetében.

Végül a felperesek úgy vélik, hogy a Bizottság nyilvánvaló értékelési hibát vétett azzal, hogy kartellben – egy más vállalkozással együttesen – játszott vezető szerepet súlyosító körülményként értékelte.

<sup>(1)</sup> A kartellügyek esetében a bírságok alóli mentességről és a bírságok csökkentéséről szóló bizottsági közlemény (HL 2002 C 45., 3. o.; magyar nyelvű különkiadás 8. fejezet, 2. kötet, 155. o.).